

C dY`!: U\ fYf`j Yf`Yhnh`đ [YbX`]W\ Yb`Ui Z
A cdYX. `5`_c\c`]g]YfhYf`l bZU``]b
5`hYbVi f[

5_hi Y``Y`H]ddg`i bX`đZcfa Uh]cbYb`ZØf`XUg`5`hYbVi f[Yf`@UbX`
@YgYb`G]Y`ØVYf`l bZÀ``YŽ`J YfUbghU`hi b[Yb`i bX`a Y\f`]b
5`hYbVi f["

đb`5`hYbVi f[`ghY\h`X]Y`J Yf`_Y\fgg]W\ Yf`Y]h
]a `: c_i g

8]Y`BUW\]W\ hYb`Ui g`XYa `5`hYbVi f[Yf`@UbX`nY][Ybž`XUgg`X]Y
J Yf`_Y\fgg]W\ Yf`Y]h`Y]b`k]W\ h][Yg`H\Ya U`]gh``9]b`hfUi f][Yf`J cfZU``
YfY][bYhY`g]W\ `Øfn`]W\ `Ui Z`XYf`6i bXYgghfU» Y`+`VY]`5`hYbVi f[ž`U`g
Y]b`%*!`À\f][Yf`đ [YbX`]W\ Yf`Ui Z`gY]bYa `A cdYX`j cb`Y]bYa
Ub[Yhfi b`_YbYb`(&!`À\f][Yb`CdY`!: U\ fYf`ØVYfgY\Yb`k i fXY``8Yf
đ [YbX`]W\ Y`k i fXY`VY]`XYa `Ni gUa a Ybghc» `j Yf`Yhnh`i bX`a i gghY
]bg`? fUb`_Yb\Ui g[YVfUW\h`k YfXYb``9]bY`6`i hYbhbU\`a Y`Yf[UVž
XUgg`XYf`C dY`!: U\ fYf`Y]bYb`5`_c\c`k Yfh`j cb`%ž* - `Dfca]`Y` \UhhYž
k Ug`ni `Y]bYf`j cfØVYf[Y\YbXYb`GdYffi b[`XYf`6i bXYgghfU» Y
ZØ\fhY"

J YfUbhk cfhi b[gVYk i gghgY]b`]a
GhfU» Ybj Yf`_Y\ f

8]YgYg`hfU[]gW\Y`9fY][b]g`i bhYfghfY]W\ h`X]Y`6YXYi hi b[`j cb
J YfUbhk cfhi b[`i bX`5W\hgUa _Y]h]a `GhfU» Ybj Yf`_Y\ f``5V[YgY\Yb
j cb`XYb`dYfgØb`]W\ Yb`? cbgYei YbnYb`ZØf`X]Y`6YhY]][hYb
j YfXYi h]W\ h`Yg`Ui W\ `X]Y`dchYbn]Y``Y; YZU\f`j cb`5`_c\c`_cbgi a
i bX`l bUi Za Yf`_gUa _Y]h`\]bhYf`XYa `GhYi Yf``Gc`W\Y`J cfZÀ``Y
j YfXYi h]W\ Yb`X]Y`Bchk YbX][_Y]h]j cb`DfAj Ybh]cbga U» bU\`a Yb

i bX`Y]bYf'ghÅbX][Yb`GYbg]V`]g]Yfi b [`ZØf`X]Y`G]WXYf\Y]h`a
GhfU» Ybj Yf_Y`f"

GhfYYhZccX!: Ygh]j U`i bX

≠bZcfa Uh]cbgj YfUbgH`hi b [Yb`U`g`<][\`][\hg
]b`5`hYbVi f[

5i W`k Ybb`X]Y`5VgU[Y`XYg`K cWXYba Uf_hg`Ui Z[fi bX`XYg
GhfYYhZccX!: Ygh]j U`g`ZØf`Y]b][Y`9bhhÅi gWXi b [[Ygcf[h`\Uhž`V]YhYb
J YfUbgH`hi b [Yb`k]Y`X]YgY`XYb`6Yk c\bYfb`j cb`5`hYbVi f[`Y]bY
k]`_ca a YbY`5Vk YWg`i b [`i bX`; Y`Y[Yb\Y]hž`bYi Y`_i `]bUf]gWXY
; YbØggY`ni `YbhXYW_Yb``8]Y`J YfVfUi WXYfgWØhYf`]bZcfa]YfYb
ni XYa `fY[Y`a Å»][`ØVYf`[Ygi bXY`i bX`bUW\U`h][Y`9fbÅ\fi b [ž
i a `9]bk c\bYfb`dfU_h]gWXY`H]ddg`ZØf`Y]bY`Ui g[Yk c [YbY
@YVYbgk Y]gY`ni `[YVYb"

Ni fØW`_]b`X]Y`GWXi `nY]h`a `8Yi hgWXYb

@UbXk]fhgWUZhga i gYi a

9]b`VYgcbXYfYg`<][\`][\h`ZØf`≠hYfYgg]YfhY`V]YhYh`XUg`8Yi hgWXY
@UbXk]fhgWUZhga i gYi a `a]h`XYf`GcbXYfZØ\fi b [`Jcb
GWX]YZYfhUZY`i bX`; f]ZY`gh]Zh žVY]`XYf`X]Y`6Ygi WXYf`Y]bYb`9]bV`]W_
]b`XYb`GWXi `U`hU[`j Yf[Ub[YbYf`NY]hYb`Yf\U`hYb``8]YgY
J YfUbgH`hi b [Yb`hfU[Yb`XUni `VY]ž`X]Y`; YgW]W`hY`i bX
HfUX]h]cbYb`XYf`FY[]cb`YVYbX][`ni `U`hYb`i bX`XUg`_i `hi fY`Y
6Yk i gghgY]b`ni `ghÅf_Yb"

• B5;

8YhU]`g

6Ygi WXYb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY